



**BÜRGERINFO**

**15. Dezember 2022**



**MÖNCHWEILER**

GEMEINDE

**AMTSBLATT**

**Ausgabe 50**



Am **16. Dezember** laden wir  
Jung und Alt zu einem

## **„Weihnachtscafé“**

ab 14.00 Uhr in unser  
Bürgercafé ein.

Wir bieten an diesem Tag u. a.  
Glühwein, Kinderpunsch und  
Christstollen an.

Gerne holen wir Sie mit dem Bürgerbus  
ab und bringen sie wieder nach Hause!  
**Telefon 07721 – 2065994**

Auf Ihren Besuch freuen sich die  
Weihnachtswichtel  
Ernst, Mario, Lothar und Rudolf



*Wir in Mönchweiler  
haben's schöner.*



## Wichtige Telefonnummern

### APOTHEKEN-NOTDIENST

#### Notdienst am Samstag, 17.12.2022

Mozart-Apotheke Villingen, Saarlandstr. 21 07721 - 2 63 46

#### Notdienst am Sonntag, 18.12.2022

Sidonia-Apotheke am Zentralklinikum,  
Albert-Schweitzer-Str. 14 (Villingen) 07721 - 99 57 40

### ARZTPRAXEN

Praxis Dr. Ilona Stromberger, Mühlenstr. 15 07721 - 7 28 44

Praxis Dr. David Löttrich,  
Albert-Schweitzer-Str. 20 07721 - 9 16 67 66

### ZAHNARZTPRAXIS

Gudrun Revellio, Albert-Schweitzer-Str. 9 0 7721/70848

### HALS-NASEN-OHREN-ÄRZTLICHER DIENST

im Schwarzwald-Baar-Klinikum Villingen-Schwenningen  
(1. OG Hauptgebäude): Samstag, Sonntag, Feiertag  
von 10.00 bis 20.00 Uhr (ohne Voranmeldung), 116117

### ALLGEMEINÄRZTLICHER DIENST

#### im Schwarzwald-Baar-Klinikum Villingen-Schwenningen:

Montag - Donnerstag von 18.00 - 22.00 Uhr,  
Freitags von 16.00 bis 22.00 Uhr,  
Samstag, Sonntag, Feiertag von 8.00 bis 22.00 Uhr  
(ohne Voranmeldung), 116117

### KINDERÄRZTLICHER DIENST

im Schwarzwald-Baar-Klinikum  
Villingen-Schwenningen:  
Montag - Donnerstag von 19.00 - 21.00 Uhr,  
Freitag von 18.00 - 21.00 Uhr, Samstag,  
Sonntag, Feiertag von 9.00 bis 21.00 Uhr 116117

### EV. SOZIALSTATION

Benediktinerring 9, 78050 Villingen-Schwenningen  
07721/2060 590  
info@diakoniestation-sbk.de www.diakoniestation-sbk.de  
Pflege, Behandlungspflege, Hauswirtschaft, Betreuung,  
Beratung, Hausnotruf

### BERATUNGSSTELLE (BEKJ)

Beratungsstelle für Eltern, Kinder  
und Jugendliche mit Interdisziplinärer  
Frühförderstelle 07721-913 7676  
beratungsstelle-bekj-vs@irasbk.de  
Herdstraße 4, 78050 Villingen-Schwenningen

### MALTESER-PFLEGEDIENST,

Klinikstrasse 3, 78052 Villingen-Schwenningen  
Beratung, Pflege und Betreuung – Hauswirtschaft, Hausnotruf  
In dringenden Notfällen führen  
wir einen Bereitschaftsdienst nach 17 Uhr 07721 9866-0

#### Malteser Menüservice,

Lantwattenstrasse 4/2, 78050 Villingen-Schwenningen  
Tägl. warme Menüs zur Auswahl 07721 9170-30

### AMBULANTER PFLEGEDIENST CASA VITALE

Beratung-Betreuung-Hauswirtschaft-Pflege zu Hause  
Betreutes Wohnen, ambulant betreute Wohngruppe  
Albert-Schweitzer-Str. 11  
email: info@casavitale.care  
www.casavitale.care 07721 91 63 404

### GEMEINSCHAFTSSCHULE MÖNCHWEILER

Innerdorf 11 07721/64033-0

### ÖFFNUNGSZEITEN BÜCHEREI

Mittwoch 12.00 Uhr - 16.00 Uhr  
Donnerstag 14.00 Uhr - 18.00 Uhr

### KINDERHAUS

Leiterinnenbüro 07721/9163431  
Krippe 07721/9163413  
Kindergarten 07721/9163372

### NOTRUF

Polizei 110  
Polizeirevier Villingen 6010  
Rettungsdienst 112  
Krankentransport 07721/19 222  
Stadtwerke, bei Störungen  
Tag und Nacht: 40 50 44 44  
Giftnotrufzentrale 0761/19240

### GEMEINDEVERWALTUNG MÖNCHWEILER

Hindenburgstr. 42, 78087 Mönchweiler  
Telefon 07721/9480-0, Telefax 07721/9480-40  
info@moenchweiler.de www.moenchweiler.de

#### Öffnungszeiten:

Montag - Mittwoch und Freitag 08.30 Uhr bis 12.00 Uhr  
Donnerstag 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
14.00 Uhr bis 18.00 Uhr

#### Erweiterte Öffnungszeiten im Bürgerbüro:

Montag 14.00 Uhr bis 16.00 Uhr  
Mittwoch 07.30 Uhr bis 12.00 Uhr

#### Bürgermeister

Rudolf Fluck 9480-10

#### Vorzimmer des Bürgermeisters

Beatrix Bayer 9480-11

#### Hauptamt- und Standesamt

Sebastian Duffner 9480-14

Claudia Eckert 9480-20

Sonja Wick 9480-23

#### Melde-/Pass-/Sozial- und Ordnungsamt

Redaktion Mitteilungsblatt 9480-21

Arlene Müller 9480-21

Stützpunkt „Generationenhilfe“ 2065994

Bürgerzentrum, Schillerstr. 2/1

Sprechzeiten: Mo. - Do. 08.30 - 12.00 Uhr

#### Integrationsbeauftragte

Badiaa Abdel Moumen

Sprechzeiten: Di. und Fr. 8.00 - 12.00 Uhr (im Bürgerzentrum)

#### Rechnungsamt

Alexander Pfliegensdörfer 9480-32

Elke Noe 9480-31

#### Gemeindekasse

Franziska Fallner 9480-33

#### Bauamt

Berthold Fischer 9480-35

Sandra Armbruster 9480-36

Nadine Kuschal 9480-37

### ÖFFNUNGSZEITEN WERTSTOFFHOF

#### Obere Mühlenstraße

01. November bis 14. März: Samstag: 10.00 Uhr - 13.00 Uhr

### IMPRESSUM

Herausgeber: Gemeindeverwaltung Mönchweiler,

Hindenburgstraße 42, 78087 Mönchweiler

Verantwortlich für den redaktionellen Teil:

Bürgermeister Rudolf Fluck oder Stellvertreter.

Praxis Dr. David Löttrich - Urlaub vom 23.12.22 bis 31.12.22.

Die Vertretung übernimmt Dr Peter Hesselbach in  
78126 Königfeld, Rathausstr.11, Telefon 07725-917650



# MOBILITÄTS- ANGEBOTE

Diese Angebote sind für alle interessierte Bewohner-/innen unserer Gemeinde zugänglich.

### BITTE BUCHEN SIE BEI

Telefon 07721-2065994  
 generationenhilfe@moenchweiler.de  
 Mo.-Do. 08.00 bis 12.00 Uhr

| ANGEBOT   | WANN  | BESCHREIBUNG  | DIE NÄCHSTEN TERMINE                   |
|---|---|---|--|
| Bürgerbus Einkaufsfahrten Dienstag und Donnerstag | Sie werden ca. um 09:00 Uhr abgeholt.                         | Einen Tag im Voraus müssen sich Fahrgäste zur Einkaufsfahrt anmelden. Eine Begleitung wird angeboten.                                   | 15.12.2022<br>20.12.2022<br>22.12.2022 |
| "Einkauf direkt vor die Haustüre"                 | Dienstags Netto Mönchweiler und Donnerstags Edeka Königsfeld! | Auch werden Einkäufe direkt vor die Haustür durchgeführt. Ihre Einkaufslisten müssen einen Tag im Voraus telefonisch mitgeteilt werden. | 15.12.2022<br>20.12.2022<br>22.12.2022 |
| Neu: Fahrdienst zum Büraercafé                    | Immer Freitags gegen 14:00 Uhr                                | Telefonische Anmeldung unbedingt bis Donnerstag!  |  |

Die Fahrten mit dem Bürgerbus sind kostenlos, bestehen aber auf Spendenbasis. Wir freuen uns über jede Spende, um dieses Angebot aufrecht erhalten zu können.

Dieses Projekt wird unterstützt aus Mitteln der gesetzlichen Pflegeversicherung.



Wir in Mönchweiler haben's schöner.



## Rathaus - Infos



### REGISTRIEREN FÜR DANIELA

Daniela leidet an Blutkrebs und benötigt dringend eine überlebenswichtige Stammzellspende. Die Gütenbacherin ist eine absolute Naturfreundin. Am liebsten spaziert sie mit ihrem Hund durch die Wälder der Region. Aber auch naturnahe Reisen haben es ihr angetan, besonders nach Österreich oder an die Ostsee. Danielas großer Traum ist es, gemeinsam mit ihrem Mann im Wohnmobil durch Deutschland zu reisen. Doch die Träume und die ausgedehnten Spaziergänge durch die Natur müssen jetzt erst einmal warten. Aktuell ist Daniela im Krankenhaus und erhält eine Chemotherapie. Registriere dich jetzt als potentielle Spenderin oder potentieller Spender. Vielleicht kannst du Daniela oder anderen Betroffenen helfen.



**WERDE  
STAMMZELLSPENDER:IN!**

**HIER GEHT'S ZUR  
REGISTRIERUNG**



[www.dkms.de/daniela](http://www.dkms.de/daniela)

#### **Auch Geldspenden retten Leben!**

Jede Registrierung kostet die DKMS 40 Euro.  
Bitte unterstütze uns:  
**DKMS Spendenkonto**  
**IBAN: DE73 7004 0060 8987 0004 23**  
**Verwendungszweck: DTN001**

[dkms.de](http://dkms.de)

Folge uns auf     

### **Krisenberatung für Handwerksbetriebe**

Unverschuldet geraten Handwerksbetriebe durch die Energiekrise in Notlage. Für diese wurde eine Krisenberatung eingerichtet. Externe Experten leisten kurzfristig den betroffenen Betrieben Hilfe. Sie helfen bei vielfältigen Problemen etwa bei Liquiditätsproblemen oder Kreditanträgen. Auch kann bei Energieeffizienzmaßnahmen unterstützt werden.

Für alle Unternehmen bis 250 Beschäftigte, Soloselbstständige und Angehörige der Freien Berufe aus Baden-Württemberg ist das Programm kostenfrei und läuft bis zum 30. Juni 2023. Lediglich die Umsatzsteuer von 133,00 € pro Beratungstag ist als Eigenanteil zu entrichten.

Weitere Informationen für Handwerksbetriebe erhalten Sie unter [www.bwhm-beratung.de/krisen](http://www.bwhm-beratung.de/krisen)



## Landtagsabgeordnete Martina Braun zu Besuch in unserer Gemeinschaftsschule

Vergangene Woche hat unsere Landtagsabgeordnete Martina Braun die Gemeinschaftsschule besucht. Konrektor Lothar Reiner führte sie durch das Gebäude. Frau Braun sind die Gemeinschaftsschulen im Land ein besonderes Anliegen. Daher wurde zusammen mit der stellvertretenden Elternbeiratsvorsitzenden Frau Weber-Oberföll und Hauptamtsleiter Sebastian Duffner über den Lehrermangel, die Digitalisierung sowie über die Ganztagesbetreuung mit Frau Braun gesprochen.

Wir bedanken uns herzlich bei Martina Braun für den konstruktiven, fachlichen Gedankenaustausch und ihr Interesse an unserer Gemeinschaftsschule.



Konrektor Lothar Reiner, stv. Elternbeiratsvorsitzende Tatjana Weber-Oberföll, Landtagsabgeordnete Martina Braun, Hauptamtsleiter Sebastian Duffner

## Heizungsanlage optimal steuern

Besondere Sparpotenziale liegen in der auf die Bewohner:innen zugeschnittenen Zeitsteuerung der Anlage. Meist können Absenkungszeiten programmiert werden. Eine der bekanntesten ist hier die sogenannte Nachtabsenkung, durch die die Vorlauftemperatur der Heizanlage reduziert wird. Bei längerer Abwesenheit über den Tag macht die Tagesabsenkung Sinn. Je schlechter ein Haus gedämmt ist, umso größer ist hierbei das Einsparpotenzial.

Moderne Systeme verfügen über Wochenprogramme, mit denen das persönliche Heizprofil für Werktag und Wochenende eingestellt werden kann. Gar nicht zu heizen anstelle einer Absenkung, ist nicht ratsam: Die Innenoberflächen der Außenwände kühlen zu stark ab und das Schimmelrisiko steigt rapide.

## Energieberatung in der Region Schwarzwald-Baar-Heuberg:

Wer noch mehr Tipps zum Energiesparen möchte, kann sich dazu in der persönlichen Energieberatung der Energieagentur für die Region Schwarzwald-Baar-Heuberg und Energieberatung der Verbraucherzentrale Baden-Würt-

temberg beraten lassen. Terminierung und telefonische Auskunft in Tuttlingen 07461-90 81 81-0, Rottweil 0741-32 03 98 70, Donaueschingen 0771-92 26 24 20 oder unter 0800 809 802 400 (kostenfrei) zu Ihren Energiefragen.

## Rathaus zwischen Weihnachten und Neujahr nicht besetzt

Das Rathaus ist von Freitag, den 23.12.2022 bis einschließlich Freitag, den 30.12.2022 nicht besetzt. In dringenden standesamtlichen Notfällen ist Frau Eckert unter der e-Mail [eckert@moenchweiler.de](mailto:eckert@moenchweiler.de) erreichbar.

Ab Montag, den 02.01.2023 sind wir wieder zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da.

Wir bitten um Beachtung!

## Schulen

GMS MÖNCHWEILER



## WIR SAMMELN AM SAMSTAG, 7.1.23



Liebe Bürgerinnen und Bürger,  
wir wünschen Ihnen  
ein besinnliches Weihnachtsfest  
und ein gesundes Neues Jahr 2023!

Ihren Weihnachtsbaum brauchen Sie dann sicher nicht mehr. ☺ Um den kümmern wir uns gern und freuen uns über eine kleine Spende für die Schülermitverantwortung (SMV) unserer Schule. Ihre SchülerInnen der GMS Mönchweiler

**10 -11.30 UHR**

### Sammelplätze:

Friedhof  
Kath. Kirche  
Rathaus  
Herdstraße / Ecke Sportplatzweg  
Weiherdamm (Anwesen Staiger)



## CHRISTBAUMSAMMELAKTION

Mit freundlicher Unterstützung der Firma Gronki, Mönchweiler



## Kinderhaus

Der Nikolaus war auch im Kinderhaus,  
dort packte er den Sacke aus.  
Mutig waren auch unsere Kleinen,  
die können das schon ohne weinen.  
Keine Träne und kein Schrei,  
mit Ruprecht sind sie sogar zwei.  
Verteilt hat er keine Kohle Brocken,  
sondern den Kindern Ihre vollen Socken.  
Apfel- Schoko- und eine Nuss,  
gab's von beiden dann zum Schluss.  
Nun sagen wir bis nächstes Jahr,  
wir freuen uns, das ist doch klar.



## Wertstoffhöfe und Recyclingzentren sind an Heiligabend und Silvester geschlossen

(Schwarzwald-Baar-Kreis) Da in diesem Jahr Heiligabend und Silvester auf einen Samstag fallen, bleiben im Landkreis alle Wertstoffhöfe und Recyclingzentren am 24. und 31. Dezember 2022 geschlossen.

## Kirchliche Nachrichten



EVANGELISCHE KIRCHENGEMEINDE  
MÖNCHWEILER / OBERESCHACH

Pfarramt, Hindenburgstraße 23,  
Telefon: 71017 • Fax 962335  
E-Mail: moenchweiler@kbz.ekiba.de  
Homepage: www.evangelisch-moenchweiler.de

### Öffnungszeiten des Pfarrbüros:

Montag 10:00 - 11:30 Uhr  
Mittwoch 17:00 - 18:00 Uhr  
Freitag 9:30 - 11:00 Uhr

Pfarrer Jan-Dominik Toepper  
Tel.: 0157/92369051  
Email: jan-dominik.toepper@kbz.ekiba.de

*Freuet euch in dem Herrn allewege, und abermals sage ich:  
Freuet euch! Der Herr ist nahe!* Phil 4,4.5b

### Sonntag, 18.12.

10 Uhr Gottesdienst zum 4. Advent

### Montag, 19.12.

18 Uhr Singkreis - Arche

### Dienstag, 20.12.

15:30 Uhr Krabbelgruppe - Arche

## Nachrichten von anderen Behörden und Einrichtungen

LANDRATSAMT  
SCHWARZWALD-BAAR-KREIS



### Vorverlegungen der Müllabfuhr wegen Weihnachten

**(Schwarzwald-Baar-Kreis)** Aufgrund der Weihnachtsfeiertage kommt es zu Verschiebungen der Müllabfuhrtermine.

Die Verlegungstermine sind bereits in den Abfallkalendern 2022 abgedruckt. Sie sind auch unter [www.abfall.lrsbk.de](http://www.abfall.lrsbk.de) zu finden, wo ein persönlicher Kalender zusammengestellt werden kann.

Das Amt für Abfallwirtschaft bittet alle Bürgerinnen und Bürger, die Abfuhrtermine schon jetzt in ihrem Abfallkalender nachzuschlagen.

Noch komfortabler geht es mit der kostenlosen App „Abfall SBK“. Sie erinnert an die Abfuhrtermine und bietet weitere Informationen, beispielsweise zu den Öffnungszeiten der Entsorgungsanlagen.

Weihnachten in unserer Kirchengemeinde  
- **Herzliche Einladung!**

**24.12** - 14:30 Uhr Krippenspiel,  
Obereschach in der kath. Kirche

**24.12** - 17:00 Uhr Krippenspiel,  
Mönchweiler *mit Musikverein*

**25.12** - 10 Uhr Gottesdienst mit dem Singkreis

**31.12** - 17 Uhr Altjahresabend mit Abendmahl

Unser Pfarrbüro ist derzeit aushilfsweise donnerstags in der Zeit von 9-11 Uhr besetzt.

Bei dringenden Angelegenheiten wenden Sie sich gern direkt an unseren Pfarrer.



## KATHOLISCHE KIRCHENGEMEINDE MÖNCHWEILER

Katholische Kirchengemeinde An der Eschach

Homepage: [www.kath-andereschach.de](http://www.kath-andereschach.de)

Abonnieren Sie sich jetzt unseren Newsletter unter [www.kath-andereschach.de](http://www.kath-andereschach.de).

Sie erhalten dann 14täglich wichtige Infos aus unserer Seelsorgeeinheit und auch Gottesdienstzeiten direkt per Mail!

### Unsere Pfarrbüros:

Gemeinsame Telefonnummer: 07725 9799060

Gemeinsame E-Mailanschrift:

[pfarramt@kath-andereschach.de](mailto:pfarramt@kath-andereschach.de)

Öffnungszeiten der Pfarrbüros:

Montag von 10:00 bis 14:00 Uhr (Neuhausen)

von 15:00 bis 18:00 Uhr (Niedereschach)

Dienstag von 07:00 bis 11:00 Uhr (Neuhausen)

von 15:00 bis 19:00 Uhr (Niedereschach)

Mittwoch von 08:00 bis 12:00 Uhr (Niedereschach)

Donnerstag von 14:00 bis 18:00 Uhr (Neuhausen)

Freitag von 08:00 bis 12:00 Uhr (Niedereschach)

Unser Seelsorgeteam:

Frederik Reith, Leitender Pfarrer 07725 9799066

Stefan Fornal, Diakon 0172 1344521

Christian Müller-Heidt, Diakon 0173 9243736

Michael Käfer, Gemeindeferent 07725 9799064

oder 01590 6389187

Angela Fürderer, Pastoralreferentin 07725 9799061

oder 0176 36393299

E-Mail-Anschriften:

[vorname.nachname@kath-andereschach.de](mailto:vorname.nachname@kath-andereschach.de)

### Samstag, 17.12.2022

18:00 Uhr Eucharistiefeier - **Dauchingen**

### Sonntag, 18.12. 2022 VIERTER ADVENTSSONNTAG

09:00 Uhr Eucharistiefeier - **Neuhausen**

10:30 Uhr Eucharistiefeier, Familiengottesdienst  
- **Fischbach**

17:00 Uhr Konzert „Chorus Mundi“ - **Königsfeld**

### Donnerstag, 22.12.2022

16:00 Uhr Beichtgelegenheit bis 18:00 Uhr

- **Weilersbach**

**Alle Gottesdienste finden Sie auf unserer Homepage:  
[www.kath-andereschach.de](http://www.kath-andereschach.de)**

### Schnelle Hilfe in schweren Situationen:

Die katholische Kirchengemeinde stellt einen Hilfsfonds auf die Beine, aus dem unbürokratisch und unkompliziert Gelder ausgezahlt werden können für ganz konkrete Notlagen oder Wünsche, für die in diesem Jahr die eigenen Mittel einfach nicht ausreichen. Zum Beispiel für das Zugticket zur Großmutter an den Feiertagen, ein Weihnachtsgeschenk für die eigenen Kinder oder auch die Nebenkostenabrechnung für einen Monat.

Hier wollen wir schnell helfen – natürlich streng vertraulich! Außer dem Pfarrer und zwei Personen, die mit ihm über die Anfragen entscheiden, wird niemand von Ihrer

Notlage erfahren. Melden Sie sich einfach unverbindlich und unkompliziert mit einem einmaligen, konkreten Anliegen und wir versuchen, ihnen unter die Arme zu greifen. (Bitte mit konkretem Anlass, z.B. mit der tatsächlichen Heizkostenrechnung)

Kontakt Pfarrer Frederik Reith:

[frederik.reith@kath-andereschach.de](mailto:frederik.reith@kath-andereschach.de)

Tel: 07725/9799066

(bitte auf den Anrufbeantworter sprechen)



## EVANGELISCH-FREIKIRCHLICHE GEMEINDE MÖNCHWEILER

**Kontakt:**

Gemeindehaus Am Weiherdamm 2 • Tel. Nr. 07721/ 62635

oder Harry Blank, Gemeindepastor der EFG in Mönchweiler

Tel. Nr. 07721/9166901 • [pastorefgmoenchweiler@gmail.com](mailto:pastorefgmoenchweiler@gmail.com)

[www.efg-mw.de](http://www.efg-mw.de)

### Unsere Termine:

#### Sonntag, 18.12.2022

10.00 Uhr Gottesdienst mit Livestream,  
parallel MöweKids

17.00 Uhr Probe Weihnachtsmusical

#### Freitag, 23.12.2022

16.00 Uhr Generalprobe in der Alemannenhalle

#### Samstag, 24.12.2022

16.00 Uhr Weihnachtsmusical in der Alemannenhalle

### Herzliche Einladung zu unserem Weihnachtsmusical

Als Gemeinde freuen wir uns sehr, dass wir dieses Jahr wieder ein Weihnachtsmusical mit den Kindern zusammen aufführen zu können!

Nach dem wir in den vergangenen zwei Jahren nur ein Online-Musical anbieten konnten, freuen wir uns, dass wir nun wieder mit größerem Chor eine Aufführung machen können. In den vergangenen Wochen haben sich **40 Kinder** aus Mönchweiler und Umgebung vorbereitet und viel geprobt!

Ein Besuch lohnt sich :-)

Wir würden uns sehr freuen, wenn wir auch Sie zu unserem Musical begrüßen können!

Zu allen Gemeindeveranstaltungen und Gruppen sind Besucher und Gäste immer recht herzlich eingeladen.

Wenn Sie Glaubens- oder Lebensfragen bewegen oder wenn Sie uns kennenlernen wollen, nehmen Sie bitte Kontakt mit uns auf.

Wir nehmen uns gerne Zeit für Sie.

### Kontakt:

Gemeindehaus Am Weiherdamm 2

Tel. Nr. 07721/ 62635

oder Harry Blank,

Gemeindepastor der EFG in Mönchweiler

Tel. Nr. 07721/9166901

[pastorefgmoenchweiler@gmail.com](mailto:pastorefgmoenchweiler@gmail.com)

[www.efg-mw.de](http://www.efg-mw.de)



### Aktion Bibelstern – Lebensfreude für Nepal schenken



Wollten Sie zu Weihnachten schon immer jemandem ein besonderes Geschenk machen? Etwas, was für den anderen sehr wertvoll ist? Etwas das sich die andere Person nicht leisten kann?



Seit vielen Jahren ist die „Aktion Bibelstern“ ein Projekt unserer Teenager in der Adventszeit. Es gibt jedes Jahr ein anderes Zielland, 2022 ist es Nepal. Es gibt viele Christen weltweit, die keine eigene Bibel besitzen und deren größter

Wunsch ist, eine Bibel in ihrer Sprache zu bekommen. In diesem Jahr haben wir uns überlegt, dass wir diese Aktion mit Ihnen teilen möchten. Es ist ganz einfach:

**Für gerade einmal 7€ kann ein Bibelstern erworben werden** – dadurch kann ein Christ in Nepal eine eigene Bibel und einen Bibelkurs erhalten.

Sie möchten gerne weitere Informationen erhalten oder sich beteiligen? Dann melden Sie sich gerne bei **Lisa Koch unter 07721 9165457**.

Sie können den Betrag aber auch auf unser Gemeindegeldkonto überweisen, mit dem **Verwendungszweck „Aktion Bibelstern und Ihre Adresse“** (die Adresse benötigen wir für die Spendenbescheinigung).

**Sparkasse Schwarzwald-Baar:  
IBAN: DE64 6945 0065 0000 0767 54**

Auch ein Besuch in unserer Gemeinde lohnt sich! In der Adventszeit werden wir wunderschöne Weihnachtskarten und weitere Kleinigkeiten verkaufen. Der Erlös kommt dieser Aktion zugute.

Wir wünschen Ihnen eine gesegnete Adventszeit!

## Vereinsnachrichten



**GENERATIONENBRÜCKE**  
Mönchweiler e.V.

### Der Spieltreff macht Weihnachtspause:

Kein Spieltreff am **29.12.2022** und am **05.01.2023**, wir spielen aber noch am **15. und 22.12.2022**.

Wir treffen uns also wieder im neuen Jahr am **12.01.2023**.

Ich wünsche Euch allen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes und glückliches neues Jahr.

Antonia Nerlinger  
07721 504 7681  
antonia.nerlinger@gmail.com

## WIE FRISCH IST DER WEIHNACHTSBAUM?

Wenn die Nadeln beim Zurückstreifen zum Stamm des Weihnachtsbaumes hin bereits abfallen, dann bitte nicht nehmen. Der Baum wurde nämlich schon vor Wochen gefällt. Beim Kauf sollte die Schnittstelle des Weihnachtsbaumes auf jeden Fall hell, fast weiß sein, denn mit der Zeit bekommt der Anschnitt eine graue Verfärbung. Das beste Indiz für einen frischen Weihnachtsbaum ist jedoch, wenn die Nadeln glänzen und aromatisch-würzig duften.



*Ende des redaktionellen Teils*

**DIE KANTINE**  
Das gewisse ESSwas



## Heiligabend allein? Muss nicht sein!

Wir, die Kantine feiern Heiligabend mit allen, die nicht allein sein möchten und laden Jung und Alt herzlich ein! Um 17:30 Uhr werden wir das Weihnachtsevangelium hören, danach ist für Essen und Trinken gesorgt. Die Getränke von Manuel Straub gespendet. Nach dem Essen sitzen wir gemütlich bei Weihnachtsliedern beisammen und lassen diesen Abend gegen 20:30 Uhr ausklingen.

**Es soll niemand allein sein !**

Bitte meldet Euch bis Mittwoch 21.12.22 an unter

**01522 959 7595**

oder

**[info@ess-was.com](mailto:info@ess-was.com)**

Auf Euer Kommen freuen wir uns  
Maria Thoma mit Team

*Wir pflegen und versorgen – mit Herz!*

**CHRISTOPH-  
BLUMHARDT-HAUS**



**65**  
Jahre

Frohe Weihnachten und einen guten Start ins neue Jahr!

Stellwaldstraße 1 · 78126 Königsfeld im Schwarzwald  
07725 9385-55 · [www.christoph-blumhardt-haus.de](http://www.christoph-blumhardt-haus.de)



*Ihr Partner für Ihre Wünsche*

**Frank Schwarzwälder GmbH**  
**Schreinerei – Innenausbau**

- ↳ Türenbau
- ↳ Fensterbau
- ↳ Rollläden
- ↳ Parkett / Vinyl
- ↳ Eckbänke
- ↳ Ofenbänke
- ↳ Möbel nach Maß
- ↳ Objekteinrichtungen
- ↳ CNC Serienfertigung

Talstraße 7 · D-78126 Königsfeld-Burgberg

**Telefon 07725 / 76 72** · Telefax 07725 / 3830

[info@schreinerei-schwarzwaelder.de](mailto:info@schreinerei-schwarzwaelder.de) · [www.schreinerei-schwarzwaelder.de](http://www.schreinerei-schwarzwaelder.de)

**FLÖTZLINGER**  
**WEIHNACHTSBOCK**  
**im**  
**LÖWEN - Markt**  
**SOLANGE VORRAT REICHT**

Wegen Krankenhausaufenthalt und Reha suche ich für 4-6 Wochen gegen Bezahlung eine liebevolle Familie **für meine Katze** in Mönchweiler.

**Tel. 0174/3520425**

## Nachhilfe

Kl. 4 bis zum Abi

Ma, De, Eng. sehr preiswert.  
(gewerblich) 015792463601

**- BUNDLE -  
BESTATTUNGS - INSTITUT**

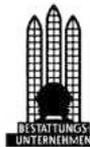
VILLINGEN

GMBH

Telefon 07721/908875

[www.bundle-bestattungen.de](http://www.bundle-bestattungen.de)

Seit 1962 der Bestatter Ihres Vertrauens



**62**

## IST IHRE HAUSNUMMER GUT ERKENNBAR?

Im Notfall kann diese entscheidend für rasche Hilfe durch den Arzt oder den Rettungsdienst sein!

# UNSER X-MAS REZEPT

## Weihnachtshähnchen MIT MARONENFÜLLUNG



### ZUTATEN FÜR DIE MARONENFÜLLUNG:

- 2 Weckle
- 200ml Milch
- 75g Butter
- 2 Eigelb
- 1 Prise Muskatnuss
- 1 Prise Salz
- Majoran
- Zimt
- 1 Prise Zucker
- 1 Apfel
- 1 Schalotten
- 100g gekochte Maronen
- ca. 50g Paniermehl nach belieben
- 2 Eiweiss, steif geschlagen

### ZUBEREITUNG MARONENFÜLLUNG:

Brötchen in Milch einlegen

In einer Schüssel die Butter schaumig rühren.

Nach und nach die Eigelbe zugeben.

Eiweiss aufbehalten.

Das eingelegte Brot ausdrücken und sehr fein hacken oder pürieren.

Muskatnuss, Majoran, Zimt, Salz und Zucker dazugeben.

Einen Apfel und eine Schalotten in Würfel schneiden, Maronen vierteln und in die Knödelmasse geben.

Alles gut mischen. Ist die Füllung zu flüssig, etwas Paniermehl zugeben.

Zwei Eiweiss steif schlagen und zuletzt das geschlagene Eiweiss vorsichtig darunterheben.

Die Füllung in die Bauchhöhle füllen.

Nicht bis oben voll, so dass noch etwas Luft in die Bauchhöhle gelangen kann.

### ZUTATEN:

- 1 steingrubler Weidehähnchen
- Maronenfüllung
- Hühnerbrühe
- 3 Stangen Sellerie
- 2 Karotten
- 3 Zwiebeln
- 4 Knoblauchzehen
- 1 Apfel
- 200ml Apfelsaft
- 3EL Weinbrand
- mehlig Kartoffeln
- Grosszügig Entenfett (oder Schweineschmalz, Butter)
- Rotkohl
- Feldsalat

### ZUBEREITUNG

Backofen auf 180 Grad vorheizen

Kartoffeln vorkochen.

Ofenform mit Entenfett im Ofen vorheizen.

Kartoffeln absieben. Deckel drauf und dann das Sieb fest schütteln, damit die Oberfläche leicht aufräut. Kartoffeln in das heisse Entenfett geben und darin wälzen bis die gesamte Oberfläche der Kartoffeln mit Fett bedeckt ist.

Gut Salzen und ab in den Backofen.

Das gefüllte steingrubler Weidehähnchen zusammen mit dem Gemüse, Apfelsaft und Weinbrand in den Backofen schieben.

Regelmässig mit der Brühe übergiessen.

Bei 180Grad für 60-70min braten.

Nach Ende der Garzeit das Bio Weihnachtshähnchen herausnehmen.

Den Saft mit dem Gemüse abschöpfen und pürieren. Aufkochen und eventuell mit Sossenbinder andicken.

Das Gericht mit Rotkohl, Feldsalat und den knusprigen Kartoffeln servieren.

**Bio Weihnachtshähnchen**  
regional | transparent | regenerativ | nahrhaft

Kleingruppenhaltung in Mobilställen,  
die täglich von Hand über saftige Weiden gezogen werden

ab Hof Verkauf, Fr 23.12 & Sa 24.12 von 9.00 -12.00Uhr **Jetzt bestellen!!!**  
Münstermarkt, Di 20.12. - Do 22.12. 8.00- 13.30Uhr **1,8 -3,0Kg**  
Jederzeit ab Hof + frisches Bio Weiderind

WWW.STEINGRUBENHOF.DE m: 0170 7458841

STEINGRUBENHOF

UNSERER WERTEN KUNDSCHAFT WÜNSCHEN WIR  
 EIN GUTES UND ERHOLSAMES WEIHNACHTSFEST UND EINEN GUTEN START INS JAHR 2023



SCHREINEREI

**Peter Hupfer**  
 Schreinermeister

Bau- / Möbelschreinerei 78048 VS-Villingen  
 Innenausbau Gottlieb-Daimler-Str. 9  
 Haus- & Zimmertüren Tel.: 0 77 21 / 7 33 37

E-Mail: [info@schreinerei-hupfer.de](mailto:info@schreinerei-hupfer.de)  
[www.schreinerei-hupfer.de](http://www.schreinerei-hupfer.de)



**Knödler SPATH**  
 GmbH

Meisterbetrieb  
 im Maler- und Lackiererhandwerk

Schönwälderstraße 2 · 78098 Triberg  
 Tel.: 07722 - 4225 · [info@knoedler-spath.de](mailto:info@knoedler-spath.de)  
 Fax.: 07722 - 7084 · [www.knoedler-spath.de](http://www.knoedler-spath.de)

Werbung die sich sehen  
 lassen kann!



[www.telema.de](http://www.telema.de)

[www.regioport-aktuell.de](http://www.regioport-aktuell.de)  
**PROFI  
 GESUCHT?**



**FLUG  
 HAFEN  
 TRANSFER**

**ROYAL**

Der Flieger-Tanker

Heinrichstraße 47 · 78098 Triberg  
[www.royal-flugservice.de](http://www.royal-flugservice.de)

NEAR INFORMATIONEN UNTER  
 ☎ (01 71) 8654050

////// ETTWEIN  
**Feiner-schreiner.com**

Ideen aus Meisterhand

**Werner Ettwein GmbH**

Eckweg 1 · 78048 VS-Villingen  
 Tel. 0 77 21/98 75 - 0 · Fax 0 77 21/98 75 - 30  
[www.feiner-schreiner.com](http://www.feiner-schreiner.com) · [info@ettwein.de](mailto:info@ettwein.de)

Wir wünschen unseren Kunden, Freunden und  
 Bekannten frohe Weihnachten und ein gesundes  
 neues Jahr 2023

**AUTOHAUS  
 Stadelbauer**

AUTOHAUS STADELBAUER GMBH  
 Renault Vertragspartner  
 Lantwattenstr. 17, 78050 VS-Villingen  
 Tel. 07721-98880, [www.stadelbauer.de](http://www.stadelbauer.de)



**MOTOR-GERÄTE-CENTER**

Service • Verkauf • Reparatur von Garten-, Land- und Forsttechnischen Geräten  
 Schneefräsen • Rasenmäher • Kettensägen • usw.

**Jens-Peter Lieb**

Rottweiler Straße 70a 78056 VS-Schwenningen  
 Telefon 0 77 20/97 87 20 Telefax 0 77 20 /97 87 25

UNSER BUCHTIPP

Von wegen idyllische Bodenseeregion ...!  
 ... Kommissar Zoffinger ermittelt.



STADLER  
 Verlag Stadler  
[www.verlag-stadler.de](http://www.verlag-stadler.de)



PRIMO  
 Foto: © Landschaftsfotografie Hilger Spiering



**NICHT VERPASSEN! Unser Anzeigenannahmeschluss für diese Ausgabe:  
 dienstags um 09:00 Uhr an [anzeigen@primo-stockach.de](mailto:anzeigen@primo-stockach.de)**

**PRIMO**  
 Verlag | Druck | Service



**Ihre Immobilienexperten** in der Region für alle Fragen rund um Ihre Immobilie, ob Immobilienbewertung, Energieausweis, Kauf, Verkauf auch auf Rentenbasis und Vermietung.

Profitieren Sie von unserer über 40-jährigen Erfahrung. Rufen Sie uns an, mit uns kann man reden!

**GARANT**  
IMMOBILIEN

Telefon: 07720 95 862-0  
villingen-schwenningen@garant-immobilien.de  
www.garant-immobilien.de



### Sie wollen Ihre Immobilie verkaufen? Was nun???

Nutzen Sie unsere 40-jährige Erfahrung bis hin zum Notartermin! Vereinbaren Sie direkt einen unverbindlichen Termin mit Herrn Schleicher. Gerne informiert er Sie und übernimmt eine **kostenlose Bewertung** für Ihre Immobilie!!!

**Wir freuen uns auf Ihren Anruf**  
Tel. 07721 99770

Niedere Straße 78 /80 78050 VS-Villingen  
info@schleicher.de www.schleicher.de

### Casa Vitale Betreuungs GmbH

Albert-Schweitzer-Str. 11  
78087 Mönchweiler  
Tel. 0 77 21 /9 16 34 04  
info@casavitale.care  
www.casavitale.care



### Umfassende Pflege und Betreuung



### Sie brauchen Pflege oder Hilfe im Alltag – bei uns sind Sie in guten Händen!

Der ambulante Pflegedienst Casa Vitale unterstützt Sie und Ihre Angehörigen mit allen Leistungen im Rahmen der häuslichen Krankenpflege und der häuslichen Altenpflege. Dazu gehören auch hauswirtschaftliche Leistungen und die stundenweise Betreuung. Individuelle und persönliche Beratung in allen Fragen rund um die Pflege liegt uns besonders am Herzen. Der Begriff Lebensqualität beinhaltet Leben – und dieses Leben möchten wir gemeinsam mit Ihnen mit Freude, Spaß und Sicherheit gestalten.

Sprechen Sie uns an oder kommen Sie einfach mal bei uns vorbei. Direkt in Mönchweiler in der Albert-Schweitzer-Straße 11 sind wir gerne für Sie da. Wir nehmen uns Zeit und beraten Sie und Ihre Angehörigen umfassend.



### Reha-Zentrum Bad Dürrhein Klinik Hüttenbühl

Für unser Zentrum für Psychosomatische Rehabilitation suchen wir ab dem nächstmöglichen Zeitpunkt eine\*n

**Elektroniker\*in  
Betriebstechnik (m/w/div)**

Falls Sie Interesse haben, treten Sie doch unbürokratisch – gerne telefonisch oder per Mail – an uns heran.

Ansprechpartner ist unser Technischer Leiter Herr Schabel  
07726/925-734 oder [bewerbungen-huettenbuehl@drv-bund.de](mailto:bewerbungen-huettenbuehl@drv-bund.de)

Sie sind zuständig u.a. für Instandhalten und Instandsetzen von elektrotechnischen Anlagen und das Durchführen von Umbau- und Installationsarbeiten an elektrotechnischen Anlagen in unserer Klinik. Dazu gehört auch eine Rufbereitschaft, wir bieten Ihnen Gleitzeit, ein motiviertes Team, eine sehr gute technische Ausstattung sowie eine gute Betriebskantine und ein Betriebliches Gesundheitsmanagement mit Betriebssportgruppe.

Weitere Infos zur Stelle finden Sie unter  
<https://jobs.drv-bund-karriere.de>  
– Handwerker & Dienstleistungen oder folgen Sie dem QR Code.

Reha Zentrum Bad Dürrhein,  
Klinik Hüttenbühl,  
Wittmannstalstr. 5,  
78073 Bad Dürrhein



### Immobilienverkauf?

Gerne unterstützen wir Sie.  
Tel: 07720 - 85 83 90  
[baum-immobilien.de](http://baum-immobilien.de)  
info@baum-immobilien.de

Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

### Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen

03944 - 36160 • [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de)  
Wohnmobilcenter Am Wasserturm e.K.